

Art des Fahrzeuges	Fabrikmarke	Typ	Typenschein-Nummer
Arbeitskarren *)	T H W A I T E S	4000 Allrad	CH 5583 14

Hersteller	THWAITES ENGINEERING CO., LTD, Leamington Spa / England
Erkennungsmerkmale	auf Herstellerplakette : "4000 Allrad" vor Fahrgestellnummer : -
Herstellerplakette	hinten links an Mulde
Fahrgestellnummer	links, oben am Vorder- und Hinterwagen, beim Knickgelenk
Motorkennzeichen	"PH2" hinten, links unten am Block (wird vom Importeur eingeschlagen)
Hauptimporteur	KCFEL AG, Baumaschinen, Industrie Süd, 8305 Dietlikon
Geprüftes Fahrzeug	2-63840

Fahrgestell			
Anzahl Achsen	2	Anzahl Räder	4
Lenkung	hydrostatisch, hydr. Lenkhilfe, Knicklenkung		
Getriebe	mechanisch nichtsynchronisiert		
Anzahl Gänge	3	Achsantrieb	Allrad
Betriebsbremse	hydraulisch, Mehrscheiben in Oelbad, wirkend auf Vorderräder		
Hilfsbremse	mechanisch, Aussenband, wirkend auf Getriebeausgangswelle		
Feststellbremse	wie Hilfsbremse		
Dauerbremse	-		
2-Kreis-Kontrolle	-		

Motor	PETTER	Typ	PH 2
Marke	Reihe	Takte	4
Bauart	D	Lage	hinten
Treibstoff	Luft	Anzahl Zylinder	2
Kühlung	87,3	Hub	110,0
Bohrung	1316	Steuer-PS	6,70
Hubraum	16 (DIN)	bei U/min	2200
Leistungs-kW	78,0	dBA bei U/min	1650
Lärm-Standmessung	1 Topf, 355 x ø 115		
Schalldämpfer			
Abgasprüfung	Bacharach 3,0		
Entstörung	-		

Karosserie	Muldenkipper		
Anzahl Türen	-	Geschw. Messer	-
Sicherheitsgurten	v -	h -	-
Unterlegkeil	-	Rückspiegel	-
Diebstahlsicherung	-		
Anzahl Plätze	i 1 v -	M -	h -
Masse	innen	ausen	
Länge		3370	Achsabstand 1830
Breite		1760	Doppelachse v - h -
Höhe		1810	Spurweite v 1525 h 1480
Ueberrang	v -	630	Spurweite v - h -
	h -	910	h - r -
Abstand Lenkrad - vorderste Fahrzeugteile	2430	Spurkreis ø	i 8400 r 8200

Gewichte	vorn	hinten	total
Leergewicht	535	1185	1720
Nutzlast			
Gesamtgewicht			3630
Fabrikgarantie			
Reifengrösse	10.0/75-15	10.0/75-15	
Pty / bar	8 / 2,5	8 / 2,5	
Tragkraft	2380	2380	
für V max	30	30	
		mech. Getriebe	autom. Getriebe
Gar. Anhängelast gebremst/ungebremst	-	-	-
Garantiertes Gesamtzuggewicht	-	-	-
Geprüfte Anhängelast	-	-	-
Garantierte Dachlast	-	-	-
Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller	gemessen 20,0 km/h bei U/min 2200	19,9	- km/h
		-	- Zapfwelle

Ausrüstung	-						
Fernlichter	-						
Abblendlichter	Hella K 11078						
Standlichter	A (E)						
Schlusslichter	R-S1 (E)						
Bremslichter	-						
Richtungsblinker	v	l	(E)	s	h	2a	(E)
Rückstrahler	v	-		s	h	I	(E)
Markierlichter	v	-		s	h	-	
Nebelschlusslichter	-						
Zusätzliche Lichter	-						
Kontroll-Nr.-Befeuchtung	-						
Scheibenwischer	-						
Warnvorrichtungen	Hella el 20005 oder andere homologierte Modelle						

Angaben für den Fahrzeugausweis			
Art des Fahrzeuges	Arbeitskarren		
Marke und Typ	T H W A I T E S 4000 Allrad		
Typenscheinnummer	CH	5583 14	
Karosserie	Muldenkipper		
Plätze	total	1	vorn
Leergewicht	1720	Treibstoff	2
Nutzlast	---	Steuer-PS	6,70
Gesamtgewicht	1720	Hubraum	1316

Bemerkungen, Änderungen, Auflagen und Eintrag im Fahrzeugausweis (Lärm- und Abgaswerte siehe auch EK)

*) Art des Fahrzeuges : als Motorkarren siehe TS CH 8583 03

W

Ort und Datum der Prüfung Zürich, 22.12.1981

Ersetzt Typenschein CH

Eidg. Typenprüfstelle